

**ROMÂNIA**  
**MINISTERUL EDUCAȚIEI NAȚIONALE**  
*The Ministry of National Education*

**UNIVERSITATEA EMANUEL DIN ORADEA<sup>1)</sup>**

**SUPLIMENT LA DIPLOMĂ**  
**DIPLOMA SUPPLEMENT**

<sup>2)</sup> Acest supliment însoțește diploma  
cu seria MA nr.  
*The Supplement is for diploma  
series MA no.*

**1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI**  
**INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA**

|                                                                                                                            |                                                                                                    |                                                                                                                     |                                           |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| <b>Numele de familie din certificatul de naștere</b><br><i>Family name(s) of the birth certificate</i>                     |                                                                                                    | <b>Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul)</b><br><i>Family name(s) (after marriage) (if applicable)</i> |                                           |
| 1.1a                                                                                                                       | <input type="text" value="..."/>                                                                   | 1.1b                                                                                                                | <input type="text" value="..."/>          |
| <b>Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tatălui/mamei</b><br><i>Initial(s) of father's/mother's first name(s)</i> |                                                                                                    | <b>Prenumele</b><br><i>First name(s)</i>                                                                            |                                           |
| 1.2a                                                                                                                       | <input type="text" value="..."/>                                                                   | 1.2b                                                                                                                | <input type="text" value="..."/>          |
| <b>Data nașterii (anul/luna/ziua)</b><br><i>Date of birth (year/month/day)</i>                                             |                                                                                                    | <b>Locul nașterii (localitatea, județul, țara)</b><br><i>Place of birth</i>                                         |                                           |
| 1.3a                                                                                                                       | <input type="text" value="..."/> <input type="text" value="..."/> <input type="text" value="..."/> | 1.3b                                                                                                                | <input type="text" value="..., ROMÂNIA"/> |
| <b>Numărul matricol</b><br><i>Student enrolment number</i>                                                                 |                                                                                                    | <b>Anul înmatriculării</b><br><i>Year of enrolment</i>                                                              |                                           |
| 1.4                                                                                                                        | <input type="text" value="428"/>                                                                   | 1.5                                                                                                                 | <input type="text" value="2016"/>         |
| <b>Codul numeric personal (CNP)</b><br><i>Personal identification number</i>                                               |                                                                                                    |                                                                                                                     |                                           |
| <input type="text" value="..."/>                                                                                           |                                                                                                    |                                                                                                                     |                                           |

**2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA**  
**INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION**

|                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                        |                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Denumirea calificării și titlul acordat</b><br><i>Name of qualification and title awarded</i>                                                                                                                         |                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                        |                                                                                                                                            |
| 2.1                                                                                                                                                                                                                      | <input type="text" value="Programe și proiecte comunitare în asistență socială, Master"/><br><i>Programs and Community Projects in Social Work, Master Degree</i> |                                                                                                                                                        |                                                                                                                                            |
| <b>Domeniul de studii</b><br><i>Field of study</i>                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                   | <b>Programul de studii</b><br><i>Programme of study</i>                                                                                                |                                                                                                                                            |
| 2.2a                                                                                                                                                                                                                     | <input type="text" value="Asistență socială"/><br><i>Social Work</i>                                                                                              | 2.2b                                                                                                                                                   | <input type="text" value="Programe și proiecte comunitare în asistență socială"/><br><i>Programs and Community Projects in Social Work</i> |
| <b>Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română)</b><br><i>Name and status of awarding institution</i>                                                                 |                                                                                                                                                                   | <b>Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor (în limba română)</b><br><i>Faculty administering the final examination</i>          |                                                                                                                                            |
| 2.3a                                                                                                                                                                                                                     | <input type="text" value="Universitatea Emanuel din Oradea universitate privată acreditată"/><br><i>accredited private university</i>                             | 2.3b                                                                                                                                                   | <input type="text" value="Facultatea de Teologie"/><br><i>Faculty of Theology</i>                                                          |
| <b>Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română)</b><br><i>Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)</i> |                                                                                                                                                                   | <b>Facultatea care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b, în limba română)</b><br><i>Faculty administering studies (if different from 2.3b)</i> |                                                                                                                                            |
| 2.4a                                                                                                                                                                                                                     | <input type="text" value="..."/>                                                                                                                                  | 2.4b                                                                                                                                                   | <input type="text" value="..."/>                                                                                                           |
| <b>Limba (limbile) de studiu / examinare</b><br><i>Language(s) of instruction / examination</i>                                                                                                                          |                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                        |                                                                                                                                            |
| 2.5                                                                                                                                                                                                                      | <input type="text" value="Română"/><br><i>Romanian</i>                                                                                                            |                                                                                                                                                        |                                                                                                                                            |



### 3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării

*Level of qualification*

Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studii transferabile (conform ECTS/SECT)  
*Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits*

3.1 Studii universitare de masterat nivel 7 EQF/CEC  
*Master Studies*

3.2 2 ani - 120 credite  
*2 years - 120 credits*

Condițiile de admitere  
*Access requirement(s)*

3.3 diploma de licență + examen de admitere  
*bachelor degree + admission exam*

### 4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ

*Mode of study*

4.1 învățământ cu frecvență  
*full-time*

Competențele asigurate prin programul de studii  
*Learning outcomes of the study programme*

4.2 **Competențe profesionale:**

- Realizarea unor diagnoze pe diferite dimensiuni ale vieții sociale inclusiv sistemul de servicii și programe sociale.
- Competența de a elabora baze de date folosind instrumentele specifice cercetării sociale,
- Competența de a proiecta, de a implementa o cercetare în științele sociale și de a interpreta critic rezultatele cercetărilor sociale.
- Competența de a elabora cereri de finanțare și de a conduce programe și proiecte sociale.
- Elaborarea, implementarea și monitorizarea intervenției sociale și dezvoltării atât la nivel individual, cât și de grup și comunitar.
- Competența de a oferi consiliere primară în situații de risc,
- Capacitatea de management al serviciilor sociale.
- Competența de mediere și negociere.
- Abilități de lobby și advocacy.
- Competența de instrumentare a cauzisticii sociale.

**Professional competences:**

- To diagnose various social life levels, including social service systems and programs.
- To be able to develop databases using tools specific to social research.
- To be able to design, to implement a research within social sciences and to critically interpret the results of social researches.
- To be able to develop funding proposals and to lead social projects and programs.
- To elaborate, implement and monitor social actions and individual or community development.
- To be able to offer basic counseling in high risk situations.
- To be able to manage social services.
- To be able to mediate and negotiate.
- Lobby and advocacy abilities.
- To be able to investigate social cases.

**Competențe transversale:**

- Aplicarea valorilor și principiilor deontologice specifice managementului resurselor umane.
- Planificarea și organizarea resurselor umane în vederea eficientizării activității de grup.
- Autoevaluarea nevoii de formare continuă în vederea adaptării competențelor profesionale la dinamica mediului organizațional și a pieței forței de muncă: însușirea unor metode și tehnici de învățare.

**Transversal competences:**

- To apply deontological values and principles in managing human resources.
- To plan and organize human resources to produce more efficient group activities.
- To evaluate the need of continuing training in order to adapt professional competences to the dynamics of the organizational environment and to the labor market: to acquire teaching methods and techniques.



| Detaliile programului absolvit, calificativele / notele / numărul de credite ECTS/SECT obținute<br>(conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. ... / 2016 )<br>Programme details and the individual grades / marks / number of ECTS/SECT obtained<br>(according to Faculty Student Records, volume no. ... / 2016 ) |           |                                                                                                                          |                                                                                                |          |                              |                               |                                            |                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|------------------------------|-------------------------------|--------------------------------------------|-------------------------------|
| 4.3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Nr.<br>No | Denumirea disciplinei<br>Subject                                                                                         | <sup>3)</sup> Total ore<br>Number of hours                                                     |          | Nota / Grade                 |                               | Nr. credite<br>Number of ECTS/SECT credits |                               |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |           |                                                                                                                          | C                                                                                              | S, LP, P | Sem I<br>1 <sup>st</sup> sem | Sem II<br>2 <sup>nd</sup> sem | Sem I<br>1 <sup>st</sup> sem               | Sem II<br>2 <sup>nd</sup> sem |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |           |                                                                                                                          | Anul I (anul universitar 2016-2017)<br>1 <sup>st</sup> year of study (2016-2017 academic year) |          |                              |                               |                                            |                               |
| 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Webdesign și marketingul electronic<br>Webdesign and E-Marketing                                                         | 28                                                                                             | 28       | 10                           |                               | 8                                          |                               |
| 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Programe de incluziune în societate a familiei și copilului<br>Social Inclusion Programs for Families and Children       | 28                                                                                             | 28       | 10                           |                               | 8                                          |                               |
| 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Cultură și climat organizațional în asistență socială<br>Organizational Culture and Climate in Social Work               | 28                                                                                             | 28       | 10                           |                               | 8                                          |                               |
| 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Statistica socială și analiza computerizată a datelor<br>Statistics and Data Analysis for Social Science                 | 0                                                                                              | 56       | 10                           |                               | 6                                          |                               |
| 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Antreprenoriat social și dezvoltare comunitară durabilă<br>Social Entrepreneurship and Sustainable Community Development | 14                                                                                             | 28       |                              | 10                            |                                            | 6                             |
| 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Metodologia cercetării sociale în contextul dezvoltării comunitare<br>Methodology in Community-Based Research            | 28                                                                                             | 28       |                              | 9                             |                                            | 8                             |
| 7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Politici și standarde de calitate în serviciile sociale<br>Policies and Quality Standards for Social Work Services       | 28                                                                                             | 28       |                              | 10                            |                                            | 8                             |
| 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Practica de specialitate<br>Internship                                                                                   | 0                                                                                              | 70       |                              | 10                            |                                            | 8                             |
| Promovat cu media <sup>4)</sup> :<br>Pass, average grade per academic year: 9,88                                                                                                                                                                                                                                                 |           |                                                                                                                          | Total credite:<br>Total ECTS/SECT credits: 60                                                  |          |                              |                               |                                            |                               |
| Anul II (anul universitar 2017-2018)<br>2 <sup>nd</sup> year of study (2017-2018 academic year)                                                                                                                                                                                                                                  |           |                                                                                                                          |                                                                                                |          |                              |                               |                                            |                               |
| 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Politici și proiecte sociale de dezvoltare comunitară<br>Social Policies and Projects for Community Development          | 28                                                                                             | 28       | 8                            |                               | 8                                          |                               |
| 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Consiliere spirituală în situații de criză<br>Spiritual Counseling in Crisis Situations                                  | 28                                                                                             | 14       | 10                           |                               | 7                                          |                               |
| 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Programe de educare a abilităților de viață a tinerilor la risc<br>Life Skills Education for Youth                       | 28                                                                                             | 14       | 9                            |                               | 7                                          |                               |
| 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Teorii și practici moderne de asistență socială<br>Modern Theories and Practice in Social Work                           | 28                                                                                             | 28       | 10                           |                               | 8                                          |                               |
| 5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Biserica și proiectele sociale<br>Church and Social Projects                                                             | 28                                                                                             | 28       |                              | 9                             |                                            | 8                             |
| 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Etică și valori în asistență socială<br>Ethics and Values in Social Work                                                 | 28                                                                                             | 28       |                              | 10                            |                                            | 8                             |
| 7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Managementul proiectelor sociale<br>Social Project Management                                                            | 0                                                                                              | 70       |                              | 10                            |                                            | 8                             |
| 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |           | Elaborarea lucrării de disertație<br>Dissertation Paper Writing                                                          | 0                                                                                              | 56       |                              | 8                             |                                            | 6                             |
| Promovat cu media <sup>4)</sup> :<br>Pass, average grade per academic year: 9,25                                                                                                                                                                                                                                                 |           |                                                                                                                          | Total credite:<br>Total ECTS/SECT credits: 60                                                  |          |                              |                               |                                            |                               |



|           |            |                                                                                                       |             |                          |            |
|-----------|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|--------------------------|------------|
| Promovat: | <b>DA</b>  | Media aritmetică a anilor de studii <sup>5)</sup> :<br><i>The arithmetic mean of the study years:</i> | <b>9,37</b> | Total credite:           |            |
| Pass:     | <b>YES</b> | Media ponderată cu puncte de credit:<br><i>Credit-weighted average:</i>                               | <b>9,39</b> | Total ECTS/SECT credits: | <b>120</b> |

- 4.4 Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor  
*Grading scheme and, if available, grade distribution guidance*

Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi: nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10.  
Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția 2018 domeniul de studii **Asistență socială**, programul de studii **Programe și proiecte comunitare în asistență socială** este 6.48, iar media maximă este 9.70, titularul fiind clasat pe locul 2 dintr-un total de ... absolvenți.  
*Grades are integer numbers and given on a scale from 10 (the highest grade) to 1 (the lowest grade); the lowest passing grade is 5.*  
*The passing overall average grades for the class of 2018, field of study Social Work, study programme in Programs and Community Projects in Social Work, are: lowest average: 6.48 (out of 10) and highest average 9.70 (out of 10), the degree holder is ranked 2 out of ... graduates.*

## 5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare  
*Additional information*

5.1

Alte surse pentru obținerea mai multor informații  
*Further information sources*

5.2

**teologie@emanuel.ro,**  
**+40-359-405602, www.emanuel.ro**

## 6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul)

### INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Posibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)  
*Access to further study (after passing the final examination)*

- 6.1 Studii universitare de doctorat  
*Doctoral studies*

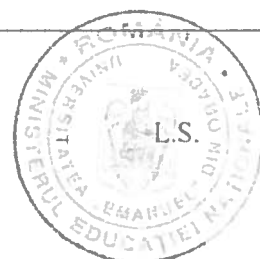
Statutul profesional (dacă este cazul)  
*Professional status (if applicable)*

- 6.2 Titularul unui master în Programe și proiecte comunitare în asistență socială poate lucra ca asistent social în cadrul serviciilor sociale destinate diferitelor categorii, cum ar fi: copii, minorități etnice, vârstnici, persoane cu dizabilități, persoane fără adăpost etc. Asistentul social poate deveni angajatul unei instituții guvernamentale sau al unor organizații nonguvernamentale ca expert evaluator al programelor sociale, consultant și manager în elaborarea unor cereri de finanțare a programelor sociale, director de programe și proiecte sociale și trainer în cadrul programelor de instruire și formare personală pentru domeniul serviciilor sociale.

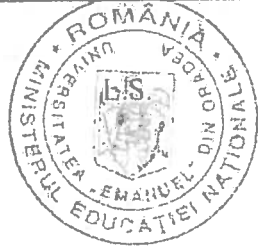
**Ocupații posibile conform COR:** Inspector social - 263512; Supervizor în servicii sociale - 263513; Instructor-educator pentru activități de resocializare - 263508.

*The holder of a degree in Community Programs and Projects in Social Work can work as a social worker within social services destined to various categories such as children, ethnic minorities, older people, disabled, homeless etc. The social worker can also hold positions in government institutions or NGOs such as expert valuator of social programs, consultant and manager in developing funding proposals for social programs, program/project manager or trainer within personal training programs in the field of social services.*

**Possible jobs according to COR:** Social Services Inspector - 263512; Social Services Supervisor - 263513; Resocialization Educator and/or Social Rehabilitation Educator - 263508.



## 7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

|                                                                                                                                            | Funcția<br><i>Position</i>                                                                        | Semnătura<br><i>Signature</i>                                                                                                                                                                                                                            |     | Funcția<br><i>Position</i>                                                         | Semnătura<br><i>Signature</i> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 7.1                                                                                                                                        | <b>Rector</b><br><i>Rector</i><br>Prof. univ. dr. Paul Negruț                                     | 7.2                                                                                                                                                                                                                                                      |     | <b>Secretar șef universitate</b><br><i>University Registrar</i><br>Marcela Tundrea | 7.3                           |
| 7.3                                                                                                                                        | <b>Decan</b><br><i>Dean</i><br>Lector univ. dr. Adrian Giorgiov                                   |                                                                                                                                                                                                                                                          |     | <b>Secretar șef facultate</b><br><i>Faculty Registrar</i><br>Mirela Csaki          |                               |
| <p><sup>01</sup> Nr. și data eliberării<br/><i>No., dated</i></p> <div style="border: 1px solid black; height: 100px; width: 100%;"></div> |                                                                                                   | <p>Ștampila sau sigiliul oficial<br/><i>Official stamp or seal</i></p> <div style="border: 1px solid black; height: 100px; width: 100%; text-align: center;">  </div> |     |                                                                                    |                               |
| 7.5                                                                                                                                        | <p>Acest document conține un număr de 6 pagini.<br/><i>This document consists of 6 pages.</i></p> |                                                                                                                                                                                                                                                          | 7.6 |                                                                                    |                               |

- 1) Denumirea ministerului și a instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.  
*1) Name of ministry and institution administering studies and provided diploma supplement.*
- 2) Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.  
*2) To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.*
- 3) Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.  
*3) It shall be mentioned the total hours of which total hours for courses (C), seminars (S), practical courses (LP), projects (P), etc.*
- 4) Media anuală, cu două zecimale, fără rotunjire.  
*4) Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off*
- 5) Media aritmetică a anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.  
*5) The arithmetic mean of the study years with two decimals and without rounding off.*
- 6) Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.  
*6) To be filled in by the institution administering studies*

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față / verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.

*Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.*

Punctul 4.3 "Detalii privind programul absolvit (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. .../...) va fi completat cu durata corespunzătoare programului de studii universitare de master sau cu durata profesiilor reglementate.

*The point 4.3 "Programme details and the individual grades - marks, ECTS/SECT credits obtained (according to Faculty Student Records, volume no. .../...)" will be completed with the appropriate duration of university master's program or with the duration of regulated professions*





## 7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

|     | Funcția<br><i>Position</i>                                                                                                                                        | Semnătura<br><i>Signature</i> |     | Funcția<br><i>Position</i>                                                                                                                            | Semnătura<br><i>Signature</i> |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|
| 7.1 | <b>Rector</b><br><i>Rector</i><br><b>Prof. univ. dr. Paul Negruț</b>                                                                                              |                               | 7.2 | <b>Secretar șef universitate</b><br><i>University Registrar</i><br><b>Marcela Țundrea</b>                                                             |                               |
| 7.3 | <b>Decan</b><br><i>Dean</i><br><b>Lector univ. dr. Adrian Giorgiov</b>                                                                                            |                               | 7.4 | <b>Secretar șef facultate</b><br><i>Faculty Registrar</i><br><b>Mirela Csaki</b>                                                                      |                               |
| 7.5 | <sup>6)</sup> Nr. și data eliberării<br><i>No., dated</i><br><br><b>Acest document conține un număr de 6 pagini.</b><br><i>This document consists of 6 pages.</i> |                               | 7.6 | Ștampila sau sigiliul oficial<br><i>Official stamp or seal</i><br> |                               |

- 1) Denumirea ministerului și a instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă.  
*1) Name of ministry and institution administering studies and provided diploma supplement*
- 2) Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă.  
*2) To be filled in by the awarding institution that must check the legality of all information provided in the diploma and diploma supplement.*
- 3) Se va menționa numărul total de ore, din care: numărul total de ore de curs (C); numărul total de ore de seminar (S); numărul total de ore de lucrări practice (LP); numărul total de ore de proiect (P); etc.  
*3) It shall be mentioned the total hours of which total hours for courses (C), seminars (S), practical courses (LP), projects (P), etc.*
- 4) Media anuală, cu două zecimale, fără rotunjire.  
*4) Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off*
- 5) Media aritmetică a anilor de studii, cu două zecimale, fără rotunjire.  
*5) The arithmetic mean of the study years with two decimals and without rounding off*
- 6) Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului.  
*6) To be filled in by the institution administering studies*

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față / verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină, pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.

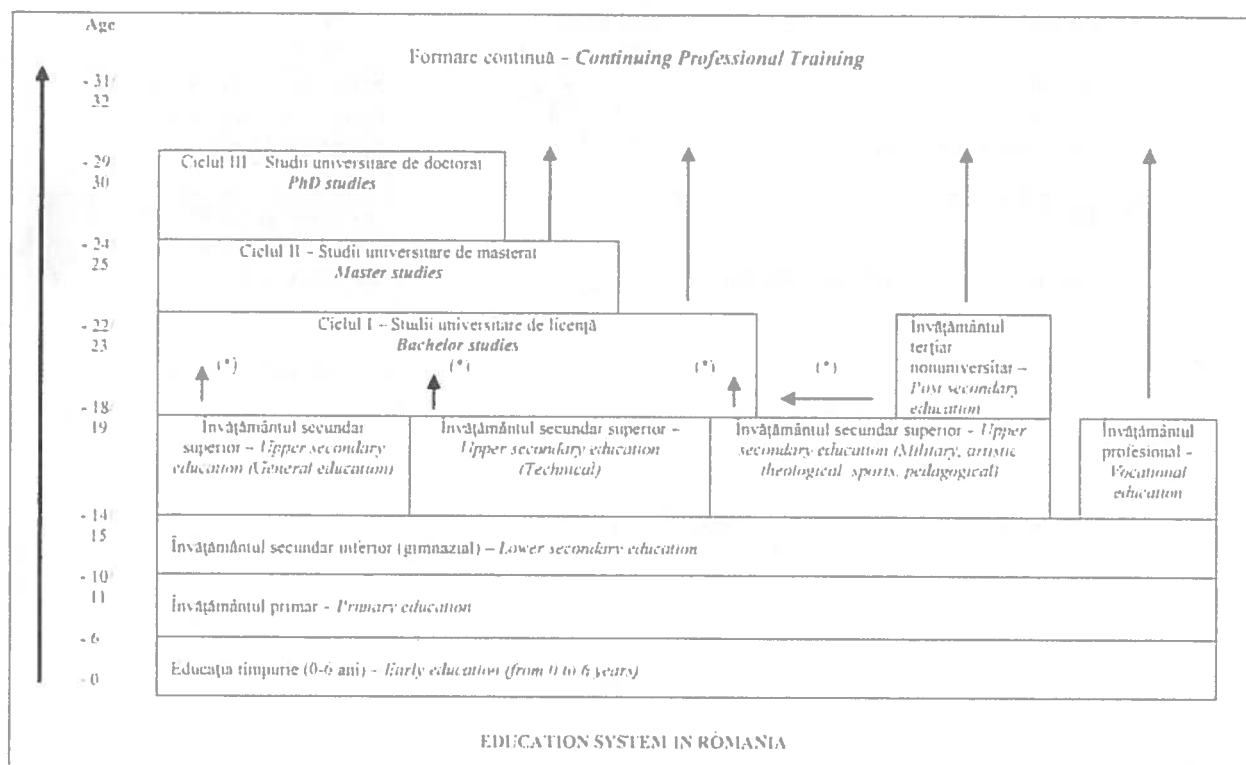
*Diploma supplement shall be printed on both sides of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.*

Punctul 4.3 "Detalii privind programul absolvit (conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. ....)" va fi completat cu durata corespunzătoare programului de studii universitare de master sau cu durata profesiilor reglementate.

*The point 4.3. "Programme details and the individual grades / marks / ECTS SECT credits obtained (according to Faculty Student Records, volume no. ....)" will be completed with the appropriate duration of university master's program or with the duration of regulated professions.*



## 8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM



EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

### PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR Overview of the national higher education system

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).  
Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).  
Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de master (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din EQF/CEC.  
Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 7 from EQF/CEC.

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studii: Medicină - 360 de ECTS/SECT, Stomatologie - 360 de ECTS/SECT, Farmacie - 300 ECTS/SECT, Medicină Veterinară - 360 ECTS/SECT, Arhitectură - 360 ECTS/SECT).  
For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognised as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS/SECT, Dentistry - 360 ECTS/SECT, Pharmacy - 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine - 360 ECTS/SECT, Architecture - 360 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivel 8 din EQF/CEC.  
PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 from EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).  
The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.  
University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.  
Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

(\*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011  
According to Law no. 1/2011

